

**Zeitschrift:** Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses  
**Herausgeber:** Alliance nationale de sociétés féminines suisses  
**Band:** 25 (1937)  
**Heft:** 498

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# YOGHOURT BALKO

l'impresario des calmes digestions

LABORATOIRE DES LAITIERES RÉUNIES

## Action genevoise pour la paix.

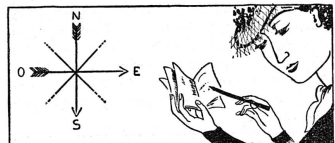
C'est dimanche soir 18 avril, dans la Petite Salle communale de Plainpalais, que le public genevois aura la bonne fortune d'entendre Fritz Wartenweiler nous parler de *La vraie défense nationale*. C'est aujourd'hui plus que jamais qu'il faut souhaiter à notre pays des fils tels que ce Suisse authentique, vaillant luttant pour toutes les bonnes causes, entraîneur d'hommes s'il en fut.

Il termine sa biographie de Nansen en disant que, s'il a écrit ce livre, ce n'est pas pour mettre Nansen sur un piédestal; c'est pour chercher des collaborateurs pour toutes les grandes tâches que Nansen n'a pu achever. Nous sommes certains de ne pas trahir la pensée de Fritz Wartenweiler en pensant qu'il vient aussi à Genève dans cette intention. A. D.

Union des Travailleurs sociaux de Genève.

Mlle Ritzchel, secrétaire du Service Social volontaire, cherche grande pousette pour petit infirme de 6 à 10 ans. S'adresser S. S. V., Bourg-de-Four, 24. Tél. 41.138.

Très heureuse de pouvoir être utile à des organisations sociales, en réservant ainsi gratuitement une place dans nos colonnes aux demandes d'objets divers qui leur sont nécessaires pour leur activité (le Club des Jeunes Filles des Amis de la Jeune Fille a ainsi reçu par notre intermédiaire la machine à coudre qui lui faisait grand besoin, et des jeux divers), nous rappelons que ces avis doivent nous parvenir au plus tard le lundi précédant la date de parution de notre journal, donc, en ce qui concerne notre prochain numéro, le lundi 26 avril.



## Garnet de la Quinzaine

### Dimanche 18 avril:

GENÈVE: Action genevoise pour la paix, Petite salle de la Maison communale de Plainpalais, 20 h. 30: *La vraie défense nationale*, par Fritz Wartenweiler. Séance publique et gratuite.

### Lundi 19 avril:

GENÈVE: Association féminine d'éducation nationale, station d'émission de Radio-Genève, 18 h. 15: *Marie-Anne Calame, une grande éducatrice*, causerie par T.S.F. par Mlle Marg. Evard, Dr. ès lettres.

### Mercredi 21 avril:

GENÈVE: Union des Femmes, 22, rue Et-Dumont, 20 h. 30: Club de rapprochement.  
id. id. Ligue suisse de femmes abstinences, section de Genève. Taverne sans alcool de Plainpalais, 20 h. 15. Assemblée bisannuelle.

### Judi 22 avril:

LAUSANNE: Commission d'éducation de l'Alliance nationale de Sociétés féminines suisses, Société romande de radiodiffusion, 18 h.: *L'éducation des enfants par le père seul*, causerie par T.S.F. par M<sup>me</sup> R. Du Pasquier (Concise).

### Vendredi 23 avril:

LAUSANNE: Association lausannoise pour le Suffrage féminin, Lycéum-Club, rue du Lion-d'Or, 20 h. 30: Assemblée annuelle. *Les journées de Zurich*, causerie par M<sup>me</sup> Brum, trésorière.



Achetez votre cuisinière à gaz ou électrique

**LE RÊVE**  
**2, ROTISSERIE**  
Angle Trois-Pedrix - GENÈVE  
**J. DUBOUCHET**  
FACILITÉS DE PAIEMENT.

PAS DE SUCCURSALE.

IMPRIMERIE RCHTER. — GENÈVE

## Jeunes Dames et Jeunes Filles

qui désirent avoir une carrière intéressante et assurée, suivez le cours professionnel de

**Couturière-Coupeuse**

à l'École artistique de Coupe et Couture

6, rue de l'Université, Genève

Madame Grobet, dir. Tél. 48.150

Formation complète et rapide. Cours pour amateurs; leçons particulières. Patrons sur mesures, préparation, essayage.

## STOPPAGE

Retissage de tissus en tous genres — Soie et lingerie  
Spécialité de pièces invisibles

M<sup>me</sup> R. WILD-CLARISSE

MAISON SPÉCIALISTE

Rue du Vieux-Collège, 6  
GENÈVE  
Téléphone: 50.537

## The International Suffrage News (JUS SUFFRAGII)

Nouvelles du mouvement féministe à travers le monde

(Texte anglais et français)

Organe mensuel de l'Alliance internationale pour le Suffrage et l'Alliance civique et politique des femmes

Prix de l'abonnement annuel: 6 sh. 45, 50 fr. suisses

12, Buckingham Palace, Londres, S. W. I.

Aidez-nous à faire connaître notre journal et à lui trouver des abonnés.

## Alliance Nationale de Sociétés féminines suisses

Hérisau et Niederteufen, avril 1937.

Mesdames et chères Alliées,

Les déléguées à notre assemblée de 1936 à Coire se souviennent sans doute de l'aimable invitation des sociétés bâloises. C'est donc à Bâle que nous tiendrons nos assises l'autome prochain, et nous vous rappelons que toute proposition que vous désirez voir figurer à l'ordre du jour de notre Assemblée générale doit nous parvenir avant le 1er juin.

Depuis notre dernière circulaire nous nous sommes préoccupées spécialement du renchérissement des denrées de première nécessité. Nous avons écrit à ce sujet au Conseil fédéral; le texte de notre pétition a paru dans le *Mouvement Féministe* (N° du 3 avril). Notre trésorière, M<sup>me</sup> Schoenauer-Regenass (Pfaflenhöweg, 49; Richen près Bâle) a été nommée membre de la Commission fédérale de contrôle des prix. Elle nous représente aussi dans la Commission qui étudie la marge entre le prix du lait payé au producteur et le prix de vente de ce même lait. Ainsi nous avons tout lieu d'espérer que le point de vue des femmes sera peu à peu pris en considération. Nous nous obligerions en nous procurant tout renseignement qui pourrait être utile à M<sup>me</sup> Schoenauer: elle désire particulièrement connaître des budgets ménagers dans différents centres de notre pays.

L'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail nous a demandé une représentante des femmes dans la Commission d'étude de protection de la cordonnerie. C'est M<sup>me</sup> Cécile Zwhalen de Lausanne, qui nous y représente.

La Commission de la paix est en train d'établir une liste de conférencières. Les sociétés désireuses d'organiser des conférences ou des soirées de discussion sur des sujets se rapportant à la paix sont priées de s'adresser à M<sup>me</sup> Grütter, Schwarztorstrasse 20, Berne, qui tient à leur disposition des noms de conférencières ainsi qu'un catalogue de livres et brochures traitant de ces mêmes problèmes.

Nous vous prions, Mesdames, de penser cette année de nouveau à la « Journée de la bonne

## Contre la misère et la hausse

Quand en 1844, à Rochdale (Angleterre), la misère devint insupportable pour les pauvres gens, ceux-ci s'unirent pour lutter ensemble contre la vie chère et fondèrent la première coopérative de consommation. Ils achetèrent en commun des produits alimentaires de bonne qualité, que l'élimination des gros bénéfices des intermédiaires leur permit de répartir entre eux à des conditions favorables. Les excédents d'exploitation étaient également répartis équitablement, à la fin de chaque année, entre tous les sociétaires acheteurs.

Il en est exactement de même aujourd'hui encore. Grâce aux principes de Rochdale, les coopératives de consommation se sont développées et fortifiées. Aujourd'hui comme hier, elles fournissent à leurs membres des marchandises de bonne qualité au juste prix. L'excédent d'exploitation est réparti entre les sociétaires au prorata de leurs achats (ristourne). Les consommateurs, dans leurs difficultés économiques, trouvent dans les coopératives une aide très précieuse. Demandez vous aussi votre adhésion à la Coopérative de consommation!

UNION SUISSE DES COOPÉRATIVES DE CONSOMMATION (USC), BALE

## Fourrures

Réparations ... Transformations

## MAISON MARTHE

Transférée RUE DU VIEUX-COLLÈGE, 4, au 2<sup>e</sup> ét.

Actuellement grand choix de RENARDS

Prix modérés

## L'ÉCOLE DE

## Sténotypie Grandjean

12, r. du Mont-Blanc, Genève - Tél. 29.933

vous prépare aux plus belles carrières, Secrétariats. — Relevé de discours.

Renseignements et leçon d'essai gratuits

Cours le jour et le soir toute l'année.

## ENTREPRISE GÉNÉRALE D'ÉLECTRICITÉ

## Louis MORANDO

24, RUE GOETZ-MONIN, 24

Téléphone 41.649 ... GENÈVE

Chèques postaux I. 846

## UNE BONNE ADRESSE POUR UN Restaurant Végétarien

Menu de Fr. 0.95 à 2.10

GENÈVE, Fusterie, 7 G. SCHNABEL.

En accordant votre confiance et en réservant vos achats à la

## BOUCHERIE DU COMMERCE S. A.

RUE DU COMMERCE, 5 Tél. 50.115

vous aurez à des prix très modérés de l'excellente marchandise

**BŒUF - VEAU - MOUTON - PORC**

On porte à domicile

## Corsets Duchesse

M<sup>me</sup> PILEUR Confédération, 26

Ses corsets Tél. 41.196

Ses ceintures

Ses gaines

Ses soutien-gorge

Mesures et confection Prix modérés

volonté» (16 mai), qui est celle des enfants du pays de Galles pour des manifestations pacifistes dans beaucoup de pays. Il va sans dire que vous êtes libres de choisir aussi comme « Journée de la paix » un dimanche, si vous pouvez obtenir de vos autorités ecclésiastiques qu'un culte spécial soit célébré dans vos églises. L'essentiel pour nous, c'est que de nombreuses sociétés se joignent à cet effort général plus nécessaire que jamais.

La Commission d'hygiène a décerné 3 prix aux travaux de concours concernant les maladies vénériennes et l'éducation sexuelle. La publication d'une brochure ne pourra se faire qu'après le remaniement des travaux primés. La Commission voudrait étendre sa propagande; elle envisage des conférences qu'un enseignement par petits cercles, dans des réunions de quartiers, de classes complémentaires, des réunions de mères de famille ou d'anciennes catéchumènes. Pour cela il faudrait que des personnes compétentes parmi les femmes médecins ou les assistantes sociales se mettent à la disposition de nos sociétés. M<sup>me</sup> le Docteur Schult-Bascho, Thunstrasse 2, Berne, recevra avec reconnaissance toutes les offres de collaboration.

Comme vous le savez, votre présidente fait partie de la grande Commission de l'Exposition nationale à laquelle nous devons collaborer. Nos sociétés feront bien de se documenter dès à présent sur la meilleure manière d'y participer. L'organisation de cette exposition est basée sur certaines lignes directrices, si bien que, de ce fait, les exposants individuels ainsi que les sociétés groupées dans la même catégorie, désigneront un représentant, qui, seul, correspondra avec le Secrétariat de l'Exposition. La *Conférence nationale de travail social* a déjà établi un programme dans lequel a place tout ce qui a trait à l'activité sociale et aux œuvres d'utilité publique. Nous prions donc nos sociétés de se mettre en rapport, pour le moment, sans engagement, avec les associations suivantes:

1. *Conférence nationale suisse de travail social*, p. a. M<sup>me</sup> E. Steiger, Secrétariat de la Société d'Utilité publique, Gotthardstrasse, 21, Zurich II. (Cette adresse concerne les sociétés s'occupant de travail social et d'œuvres d'utilité publique).
2. *Office suisse pour les professions féminines*; Schanzengraben, 29, Zurich II. (Adresse pour les sociétés professionnelles.)

3. *Alliance nationale de sociétés féminines suisses* M<sup>me</sup> C. Nef, Hérisau. (Adresse pour les Sociétés féministes).

On peut se procurer le programme et règlement de l'Exposition (dans les deux langues) au Secrétariat de celle-ci, Wäldchurm, Zurich.

Enfin, nous tenons à vous parler des nombreuses demandes, soit de secours, soit concernant l'organisation d'œuvres de secours, qui parviennent à notre Bureau. Nous ne pouvons engager l'Alliance dans cette voie-là, nos buts étant ailleurs et nos finances ne nous le permettant pas. Par contre nous voudrions vous mettre en garde contre l'opinion trop répandue qu'il existe des œuvres de secours en suffisance, car nous connaissons beaucoup d'existences tragiques qui n'entrent dans aucune catégorie et que les organisations existantes se renvoient à l'envoi, sans qu'il soit possible de venir en aide à ces malheureux. C'est pourquoi nous recommandons à toutes celles d'entre vous qui jouissent encore de leur pain quotidien de se préoccuper activement des misères qui les entourent.

Veuillez recevoir, Mesdames et chères Alliées, nos salutations les plus cordiales.

Pour le Comité :

La Présidente: C. NEF.

La Secrétaire: A. RECHSTEINER-BRUNNER.

\* \* \*

Dans sa séance du 20 mars, le Comité de l'Alliance s'est occupé d'une série de questions qui font l'objet de sa circulaire d'avril dont on trouve le texte ci-dessus.

La présidente a annoncé l'affiliation d'une nouvelle société, l'Union des Femmes de Teufen et la perte d'une autre, le Groupe des femmes abstinences de Rheinfelden qui s'est dissous. Elle a assisté à plusieurs séances intéressantes, entre autres au Comité du 1<sup>er</sup> août, où l'idée d'une collecte en faveur des mères nécessiteuses a trouvé un vif écho. Cette collecte ne pourrait avoir lieu qu'en 1939, mais il faudra cette année déjà réunir les données permettant une décision précise. L'Alliance s'adressera à cet effet aux *Frauenzentrale* cantonales et à l'Association des femmes catholiques se chargera des renseignements concernant les cantons essentiellement catholiques. A. de M.